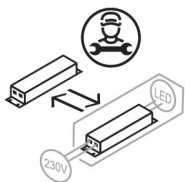




Ⓢ SLR 2019/2020 Nicht austauschbare Lichtquelle. EN60598-1 Austauschbare (nur LED) Lichtquelle durch einen Fachmann. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur durch qualifiziertes Fachpersonal ausgewechselt werden. Ⓢ SLR 2019/2020 Non-replaceable light source. EN60598-1 Replaceable (LED only) light source by a professional. The light source contained in this luminaire shall only be replaced by a qualified person. Ⓢ SLR 2019/2020 Source lumineuse non remplaçable. EN60598-1 Source lumineuse (exclusivement LED) remplaçable par un professionnel. La source lumineuse faisant partie de ce luminaire ne devrait être remplacée que par une personne qualifiée. Ⓢ SLR 2019/2020 Fonte luminosa non sostituibile. EN60598-1 Fonte luminosa (solo LED) sostituibile da un professionista. La fonte luminosa contenuta in questo impianto di illuminazione deve essere sostituito solo da una persona qualificata. Ⓢ SLR 2019/2020 Fuente de luz no reemplazable. EN60598-1 Fuente de luz reemplazable (solo LED) por un profesional. El reemplazo de la fuente de luz de esta luminaria debe realizarlo una persona cualificada. Ⓢ SLR 2019/2020 Fonte de luz não substituível. EN60598-1 Fonte de luz (apenas LED) substituível por um profissional. A fonte de luz contida nesta luminária só deve ser substituída por uma pessoa qualificada. Ⓢ SLR 2019/2020 Μη αντικαθιστούμενη φωτεινή πηγή. EN60598-1 Φωτεινή πηγή (LED μόνο) αντικαθιστούμενη από επαγγελματία. Η λυχνία σε αυτό το φωτιστικό μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από εξειδικευμένο τεχνικό. Ⓢ SLR 2019/2020 Niet-ervangbare lichtbron. EN60598-1 Door een professional vervangbare lichtbron (alleen LED). De lichtbron die deze lamp bevat, mag uitsluitend worden vervangen door een gekwalificeerde persoon. Ⓢ SLR 2019/2020 Ej-utbyttbar ljuskälla. EN60598-1 Ljuskälla (endast LED) utbyttbar av en behörig fackman. Ljuskällan i denna armatur bör endast bytas ut av en kvalificerad fackman. Ⓢ SLR 2019/2020 Valonlähde ei vaihdeta. EN60598-1 Ammatillaisen vaihdettava valonlähde (vain LED). Tässä valaisimessa käytettävän valonlähteen saa vaihtaa vain siihen pätevä henkilö. Ⓢ SLR 2019/2020 Lyskilden kan ikke skiftes ut. EN60598-1 Lyskilden (kun LED-lys) kan skiftes ut av fagperson. Lyskilden i dette armaturet får bare skiftes ut av en kyndig person. Ⓢ SLR 2019/2020 Ikke-udskiftelig lyskilde. EN60598-1 Lyskilde (kun LED), der kan udskiftes af fagperson. Lyskilden på denne lampe må kun udskiftes af en kvalificeret person. Ⓢ SLR 2019/2020 Nevyměnitelný světelný zdroj. EN60598-1 Světelný zdroj vyměnitelný (pouze LED) profesionálním pracovníkem. Světelný zdroj u tohoto svítidla může měnit pouze kvalifikovaná osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Замена светильника невозможна. EN60598-1 Возможна замена светильника (только светодиода) специалистом. Замена кабеля этого светильника должна осуществляться только квалифицированным персоналом. Ⓢ SLR 2019/2020 A fényforrás nem cserélhető. EN60598-1 A fényforrás (csak LED) szakember cserélheti. A lámpatestben lévő fényforrás csak szakképzett személy cserélheti ki. Ⓢ SLR 2019/2020 Niewymienne źródło światła. EN60598-1 Wymienne źródło światła (tylko LED), które może zostać wymienione wyłącznie przez specjalistę. Źródło światła w tej oprawie oświetleniowej powinno być wymieniane wyłącznie przez wykwalifikowanego pracownika. Ⓢ SLR 2019/2020 Nymenitelny zdroj svetla. EN60598-1 Zdroj svetla (len LED) vymenitelny profesionálom. Zdroj svetla v tomto svetidle môže vymeniť len kvalifikovaná osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Neamenljiv vir svetlobe. EN60598-1 Zamenljiv vir svetlobe (samo LED), ki ga lahko zamenja strokovno usposobljena oseba. Vir svetlobe v tej svetilki sme zamenjati le usposobljena oseba. Ⓢ SLR 2019/2020 Değiştirilemez ışık kaynağı. EN60598-1 Bir profesyonel tarafından değiştirilebilir (yalnızca LED) ışık kaynağı. Bu lamba armatüründe bulunan ışık kaynağı yalnızca kalifiyeli bir kişi tarafından değiştirilecektir. Ⓢ SLR 2019/2020 Nezamenjivi izvor svetlosti. EN60598-1 Izvor svetlosti koji može zamijeniti profesionalni električar (samo za LED izvor svetlosti). Izvor svetlosti koji se nalazi u rasvjetnom tijelu može zamijeniti samo kvalificirana osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Sursă de lumină care nu poate fi înlocuită. EN60598-1 Sursă de lumină înlocuibilă (numai cu LED) de către un profesionist. Sursa de lumină din acest corp de iluminat va fi înlocuită numai de personal calificat. Ⓢ SLR 2019/2020 Светлинен източник, който не подлежи на смяна. EN60598-1 Светлинен източник (само LED), който подлежи на смяна от професионалист. Светлинният източник на това осветително тяло трябва да се подменя само от квалифицирано лице. Ⓢ SLR 2019/2020 Mittevahetatav valgusalikas. EN60598-1 Spetsialisti poolt vahetatav (LED-) valgusalikas. Käesolevas valgustus olevat valgusalikad tohib välja vahetada ainult kvalifitseeritud isik. Ⓢ SLR 2019/2020 Nekeičiamas šviesos šaltinis. EN60598-1 Specialistų keičiamas šviesos šaltinis (tik LED). Šio šviesotuvo šviesos šaltinį gali pakeisti tik kvalifikuotas asmuo. Ⓢ SLR 2019/2020 Nemaināms gaismas avots. EN60598-1 Gaismas avots (tikai LED) nomaiņu veic profesionālis. Šī gaismekļa gaismas avotu atļauts nomainīt tikai kvalificētai personai. Ⓢ SLR 2019/2020 Nezamenljivi izvor svetlosti. EN60598-1 Zamenljivi (samo LED) izvor svetlosti od strane profesionalca. Izvor svetlosti može da zameni samo kvalifikovana osoba. Ⓢ SLR 2019/2020 Заміна світильника неможлива. EN60598-1 Можлива заміна світильника (тільки світлодіода) спеціалістом. Заміну джерела світла цього світильника дозволяється виконувати лише кваліфікованому персоналу. Ⓢ SLR 2019/2020 Ауыстырылмайтын шам. EN60598-1 Тек кәсіби маман ауыстыратын шам (тек ЖДСШ). Осы шамдалдағы жарық кезін тек білікті маман ауыстыруы керек.



Ⓧ Austauschbare Vorschaltgeräte durch einem Fachmann. Ⓧ Replaceable control gear by a professional. Ⓧ Ballast électronique remplaçable par un professionnel. Ⓧ Meccanismo sostituibile da un professionista. Ⓧ Equipo de control reemplazable por un professional. Ⓧ Dispositivo de control substituível por um professional. Ⓧ Μηχανισμός ελέγχου αντικαθιστούμενος από επαγγελματία. Ⓧ Door een professional vervangbare voorschakelapparatuur. Ⓧ Styrdon utbytbart av behörig fackman. Ⓧ Ammattilaisen vaihdettavat ohjauslaitteet. Ⓧ Betjeningsstyret kan skiftes ut av fagperson. Ⓧ Kontroludstyr, der kan udskiftes af fagperson. Ⓧ Předřádník vyměnitelný profesionálním pracovníkem. Ⓧ Возможна замена механизма управления специалистом. Ⓧ A vezérlést szakember cserélheti. Ⓧ Wymienny osprzet sterujący, który może zostać wymieniony wyłącznie przez specjalistę. Ⓧ Predradnik vymeniteľný profesionálom. Ⓧ Zamenljiva krmilna naprava, ki jo lahko zamenja strokovno usposobljena oseba. Ⓧ Bir profesyonel tarafından değiştirilebilir kontrol tertibatı. Ⓧ Upravljački uređaj koji može zamijeniti profesionalni električar. Ⓧ Echipament de control înlocuibil de către un profesionist. Ⓧ Механизъм за управление, който подлежи на смяна от професионалист. Ⓧ Spetsialisti poolt vahetatav juhtseadis. Ⓧ Specialistu keičiamas valdymo įrenginys. Ⓧ Kontroles priekojuma nomaiņu veic profesionālis. Ⓧ Zamenljivi upravljački uređaj od strane profesionalca. Ⓧ Можлива заміна механізму керування спеціалістом. Ⓧ Тек кәсіби маман ауыстыратын басқару механізімі.



Ⓧ Alle elektrischen Anschlüsse dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal ausgeführt werden. Ⓧ All electrical connections must be made by a qualified person. Ⓧ Tous les raccordements électriques doivent être effectués par une personne qualifiée. Ⓧ Tutti i collegamenti elettrici devono essere eseguiti da una persona qualificata. Ⓧ Todas las conexiones eléctricas debe realizarla una persona cualificada. Ⓧ Todas as ligações elétricas devem ser feitas por um profissional qualificado. Ⓧ Όλες οι ηλεκτρικές συνδέσεις πρέπει να γίνουν από ειδικευμένο άτομο. Ⓧ Alle elektrische aansluitingen moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerde persoon. Ⓧ Alla elektriska anslutningar måste göras av en fackman. Ⓧ Ainoastaan tähän pätevä henkilö saa suorittaa sähköiset kytkennät. Ⓧ Alle tilkoblinger til strømmettet får kun foretas av kvalifiserte fagfolk. Ⓧ Alle elektriske tilslutninger skal udfores af en kvalificeret person. Ⓧ Veškerá elektrická připojení musí být provedena kvalifikovanou osobou. Ⓧ Подключение всех электрических соединений должен выполнять квалифицированный специалист. Ⓧ Az összes elektro-mos csatlakoztatást szakképzett személynek kell végeznie. Ⓧ Wszystkie połączenia elektryczne elektryczne zostac wykonane przez wykwalifikowany personel. Ⓧ Všetky elektrické pripojky môže vytvorit len kvalifikovaný odborný personál. Ⓧ Vse električne vezave sme izvesti le usposobljen strokovnjak. Ⓧ Tüm elektrik bağlantıları kalifiye bir kişi tarafından yapılmalıdır. Ⓧ Sve električne priključke mora izvršiti kvalificirana osoba. Ⓧ Toate conexiunile electrice trebuie făcute de o persoană calificată. Ⓧ Всички електрически свързвания трябва да се осъществят от квалифицирано лице. Ⓧ Köik elektrilised ühendused peab teostama kvalifitseeritud isik. Ⓧ Visus elektros sujungimus turi atlikti kvalifikuotas specialistas. Ⓧ Visi elektriskie savienojumi jāveic kvalificētai personai. Ⓧ Sve električne priključke treba obaviti kvalifikovano lice. Ⓧ Підключення всіх електричних з'єднань має виконувати кваліфікований спеціаліст. Ⓧ Барлық электр қосылымдарын білкті мамандар жүргізуі керек.



Ⓧ Vorsicht! Gefahr des elektrischen Schlags! Ⓧ Caution, risk of electric shock! Ⓧ Attention, risque de choc électrique! Ⓧ Attenzione, rischio di scosse elettriche! Ⓧ Precaución, riesgo de descarga eléctrica! Ⓧ Atenção, perigo de choque eléctrico! Ⓧ Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Ⓧ Voorzichtig, kans op elektrische schok! Ⓧ Varning, risk för elstöt! Ⓧ Varoitus, sähköiskuvaara! Ⓧ Advarsel, fare for elektrisk støt! Ⓧ Forsigtigt! Fare for elektrisk støt! Ⓧ Pozor, nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Ⓧ Осторожно! Риск поражения электрическим током! Ⓧ Vigyázat! Áramütés veszélye! Ⓧ Ostrożnie, ryzyko porażenia prądem! Ⓧ Pozor, hrozí nebezpečnostvo zásahu elektrickým proudem! Ⓧ Pozor, nevarnost električnega šoka! Ⓧ Dikkat, elektrik çarpması riski! Ⓧ Pozor, opasnost od strujnog udara! Ⓧ Ateňcie, risc de șoc electric! Ⓧ Внимание, опасность от электрического удара! Ⓧ Ettevaatust, elektrilöögioht! Ⓧ Dėmesio, elektros smūgio pavojus! Ⓧ Uzmanīgi, elektrošoka risks! Ⓧ Oprez, opasnost od strujnog udara! Ⓧ Увага,





можливе ураження струмом! Ⓢ Электр тогының!



Ⓛ Nur für die Verwendung im Innenbereich. Ⓢ For indoor use only. Ⓛ Pour une utilisation en intérieur uniquement. Ⓛ Solo per uso interno. Ⓢ Solo para uso en interiores. Ⓛ Apenas para utilização em espaços interiores. Ⓢ Για χρήση μόνο σε εσωτερικό χώρο. Ⓢ Alleen voor gebruik binnenshuis. Ⓢ Endast för inomhusbruk. Ⓢ Vain sisäkäyttöön. Ⓢ Kun til innendørs bruk. Ⓢ Kun til indendørs brug. Ⓢ Pouze pro vnitřní použití. Ⓢ Использовать только в помещениях. Ⓢ Kizárolag beltéri használatra. Ⓢ Przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Ⓢ Len na použitie vnútri. Ⓢ Samo za uporabo v zaprtih prostorih. Ⓢ Sadece ev içi kullanim için. Ⓢ Samo za upotrebu u unutarnjim prostorima. Ⓢ Numai pentru utilizare la interior. Ⓢ За използване само на закрито. Ⓢ Ainult sise-ruumides kasutamiseks. Ⓢ Naudoti tik patalpose. Ⓢ Paredzēts lietošanai tikai iekšējās. Ⓢ Samo za unutrašnju upotrebu. Ⓢ Використовувати лише в приміщенні. Ⓢ Тек үйде пайдалануға арналған.



Ⓛ Dieses Produkt ist nicht dimmbar. Ⓢ This product is not dimmable. Ⓛ Ce produit n'est pas réglable. Ⓛ Questo prodotto non è regolabile. Ⓢ Este producto no es regulable. Ⓛ Este produto não é regulável. Ⓢ Η ένταση φωτός αυτού του προϊόντος δε μπορεί να αλλάξει. Ⓢ Dit product is niet dimbaar. Ⓢ Den här produkten är inte dimbar. Ⓢ Tämä tuote ei ole himmennettävä. Ⓢ Dette produktet kan ikke dimmes. Ⓢ Dette produkt kan ikke dæmpes. Ⓢ Tento výrobek není stmívatelný. Ⓢ Яркость этого изделия не регулируется. Ⓢ Ez a termék nem elsötétíthető. Ⓢ Ten produkt nie jest przystosowany do współpracy ze ściemniaczem. Ⓢ Tento výrobok nemá reguláciu tmenenia. Ⓢ Ta izdelek ne omogoča zatemnjevanja. Ⓢ Bu ürünün ışık seviyesi kısılabilir değildir. Ⓢ Ovaj proizvod ne može se regulirati. Ⓢ Acest produs nu este reglabil. Ⓢ Тоzi продукт е без възможност за регулиране на светлинния поток. Ⓢ See toode ei ole häärdatav. Ⓢ Šis gaminys neturi šviesos mažinimo funkcijos. Ⓢ Šis produktam nav gaismas samazināšanas funkcijas. Ⓢ Ovaj proizvod ne može da se reguliše. Ⓢ Яскравість цього виробу не регулюється. Ⓢ Бұл шам диммермен реттелмейді.



Ⓛ Zur Verwendung in Umgebungen, in denen eine Ansammlung von leitfähigem Staub zu erwarten ist. Ⓢ For use in environments where an accumulation of conductive dust may be expected. Ⓛ Utilisable dans les environnements présentant un risque d'accumulation de poussière conductrice. Ⓛ Da utilizzare in ambienti dove è prevedibile un accumulo di polvere conduttiva. Ⓢ Para usar en entornos en donde se puede esperar acumulación de polvo conductivo. Ⓛ Para uso em ambientes onde poderá surgir uma acumulação de pó condutor. Ⓢ Για χρήση σε περιβάλλοντα όπου μπορεί να αναμένεται συσσώρευση αγώγιμης σκόνης. Ⓢ Voor gebruik in omgevingen, waar een ophoping van geleidend stof kan worden verwacht. Ⓢ För användning i miljöer i vilka en ackumulering av ledande damm kan förväntas. Ⓢ Käyttö ympäristöissä, joissa on odotettavissa sähköä johtavan pölyn kertymistä. Ⓢ Til bruk i miljøer der det vil kunne forventes ansamlinger av støv som er strømførende. Ⓢ Til brug i miljøer, hvor der kan forventes ophobning af ledende støv. Ⓢ Pro použití v prostředích, ve kterých je předpokládána akumulace vodivého prachu. Ⓢ Для использования в среде, где возможно накопление проводящей пыли. Ⓢ Olyan környezetben történő használatra, ahol vezetéképes por felhalmozódása várható. Ⓢ Do užytku z srodowisku, w którym spadziewane jest nagromadzenie się kurzu/zanieczyszczeń sprzyjających przewodnictwu. Ⓢ Na použitie v prostredí, v ktorom sa môže očakávať hromadenie vodivého prachu. Ⓢ Za uporabo v okoljih, kjer lahko pride do kopičenja prevodnega prahu. Ⓢ Iletken toz birikmesinin beklebileceği ortamlarda kullanım içindir. Ⓢ Za upotrebu u okruženjima u kojima se može očekivati nakupljanje vodljive prašine. Ⓢ Pentru utilizare în medii în care este posibilă acumularea de praf conductiv. Ⓢ За употреба в среда, където може да се очаква натрупване на проводим прах. Ⓢ Kasutamiseks keskkonnades, kus võib eeldada juhtiva tolmu kogunemist. Ⓢ Skirta naudoti aplinkose, kuriose gali kauptis laidžios dulks. Ⓢ Izmantošanai vietēs, kurās sagaidāma vadītspējīgu putekļu uzkrāšanās. Ⓢ Za upotrebu u okolinama gde se može očekivati akumulacija provodljive prašine. Ⓢ Для використання в середовищі, де можливе накопичення провідного пилу. Ⓢ Ток өткізетін шаң жиналатын орталарда пайдалануға арналған.





Ⓢ Batterien und Akkumulatoren bitte nicht wegwerfen und über den Hausmüll entsorgen! Bitte zur nächstgelegenen Batterierücknamestation zur fachgerechten Entsorgung bringen. Ⓢ Batteries and accumulators must not be discarded or disposed of with household waste! Please make sure to take them to the nearest battery return facility for professional disposal. Ⓢ Les piles et batteries ne doivent pas être jetées ou éliminées avec les déchets ménagers. Veuillez s'il vous plaît à les remettre au centre de collecte de piles et batteries le plus proche pour un traitement adapté. Ⓢ Le batterie e gli accumulatori non devono essere gettati via né smaltiti con i rifiuti domestici! Assicurarsi di portarli presso la più vicina struttura di recupero delle batterie per uno smaltimento professionale. Ⓢ Las baterías y los acumuladores no deben desecharse ni eliminarse con los residuos domésticos. Asegúrese de llevarlos a una instalación de devolución de baterías para una eliminación profesional. Ⓢ As baterias e os acumuladores não devem ser deitados fora com o lixo doméstico! Por favor, dirija-se a um estabelecimento de reciclagem de baterias mais próximo para uma eliminação adequada. Ⓢ Οι μπαταρίες και οι πυκνωτές δεν πρέπει να απορρίπτονται με τα οικιακά απορρίμματα! Πηγαίνετέ τα στο πλησιέστερο κέντρο απόρριψης μπαταριών για επαγγελματική απόρριψη. Ⓢ Batterijen en accu's mogen niet worden weggegooid of bij het huisafval worden gedaan! Breng ze a.u.b. naar de dichtstbijzijnde inzamelplaats voor batterijen om ze op professionele wijze te laten verwerken. Ⓢ Batterier och ackumulatörer får inte kasseras eller undanskaffas tillsammans med hushållssopor! Se till att du tar med dem till närmaste batteriåtervinning för professionell avfallshantering. Ⓢ Paristoja ja akkuja ei saa hävittää kotitalousjätteiden mukana! Vie ne lähimpään paristojen palautuslaitokseen ammattimaista hävitystä varten. Ⓢ Batterier og akkumulatører får ikke kastes eller avhendes sammen med vanlig husholdningsavfall! Vennligst se til at disse tas med til nærmeste miljøstasjon for miljøvennlig retur av batterier. Ⓢ Batterier og akkumulatører må ikke kasseres eller bortskaffes med husholdningsavfall! Du bedes sørge for at bringe dem hen til den nærmeste batterifleveringssted, så de kan blive bortskaffet professionelt. Ⓢ Baterie nebo akumulátory nesmějí být vyhazovány do domovního odpadu nebo likvidovány společně s domovním odpadem! Pro zajištění jejich odborné likvidace je prosíme odevzdejte na nejbližším sběrném místě. Ⓢ Запрещается выбрасывать или утилизировать батарейки и аккумуляторы вместе с бытовыми отходами! Их нужно отнести в ближайший пункт приема использованных батареек для выполнения надлежащей утилизации. Ⓢ Az elemeket és akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékba helyezni! Juttassa el őket a legközelebbi gyűjtőpontra a szakszerű ártalmatlanítás érdekében. Ⓢ Baterie i akumulatory nie mogą być wyrzucane ani utylizowane razem z odpadami z gospodarstwa domowego! Należy dostarczyć je do najbliższego punktu odbioru baterii w celu poddania ich profesjonalnej utylizacji. Ⓢ Batterie a akumulatory nevyhadzujte do domového odpadu! Odneste ich na najbližšie zberné miesto, ktoré je schopné ich odborne zlikvidovať. Ⓢ Baterij in akumulatorjev ne zavržite v gospodinjnske odpadke! Dostavite jih v najbližji zbirni center za ločeno zbiranje odpadkov. Ⓢ Pii ve akumulatorier atilmamali ve evsel atiklaria birlikte bertaraf edilmemelidir! Profesyonel bertaraf için en yakın pii gerü dönişüm tesisine götürdügünüzden emin olun. Ⓢ Baterije i akumulatori ne smiju se bacati niti odlagati zajedno s kućnim otpadom! Pobrinite se da ih dopremite u najbližu ustanovu za povrat baterija u svrhu stručnog odlaganja. Ⓢ Bateriile și acumulatorii nu trebuie aruncate sau eliminate împreună cu deșeurile menajere! Vă rugăm să le duceți la cel mai apropiat punct de colectare a bateriilor utilizate pentru eliminare profesională. Ⓢ Батериите и акумулаторите не трябва да се унищожават или изхвърлят заедно с битовите отпадъци! Отнесете ги в най-близкия приемателен пункт за професионалното им третиране като отпадък. Ⓢ Patareisid ja akusid ei tohi hävitada ega ära visata koos olmejäätmetega! Viige need lähimasse asjatundlikuks kõrvaldamiseks mõeldud akude ja patareide kogumispunkti. Ⓢ Baterijos ir akumulatoriai negali būti išmesti ar šalinami kartu su buitiniemis atliekomis! Pristatykite juos į artimiausią baterijų grąžinimo punktą, kad jie būtų tinkamai pašalinti. Ⓢ Baterijas un akumulatorus aizliegts iznīcināt vai izmest kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Lūdzu, nogādājiet tos tuvākajā bateriju savākšanas punktā tālākai profesionālai iznīcināšanai. Ⓢ Baterije i akumulatori ne smeju se bacati niti odlagati zajedno sa otpadom iz domaćinstva! Vodite računa da ih dopremite u najbliži objekat za vraćanje baterija radi profesionalnog odlaganja. Ⓢ Забороняється викидати чи утилізувати батарейки та акумулятори разом із побутовими відходами! Їх потрібно віднести до найближчого пункту приймання використаних батарейок для виконання належної утилізації. Ⓢ Батареялар мен аккумуляторларды үй қоқыстарымен бірге тастауға болмайды. Оларды жақын жердегі аккумулятор қабылдайтын кәсіби түрде жою үшін қайтаруды өтінеміз.



Ⓢ Diese Kennzeichnung zeigt an, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Senden Sie das abgenutzte Gerät zurück, verwenden Sie das Rücksende- und Abholsystem oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt erstanden haben. Ⓢ This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. Return the used device, please use the return and collection system or contact the retailer where the product was purchased. In compliance with the laws in force, this product, at the end of its life span, must be disposed of separately from urban waste (as shown by the "crossed bin" on the product). Therefore, at the end of its life span, the user must take the product to an appropriate differentiated collection centre or give it to the retailer when a new product is bought. Differentiated collection



is indispensable for limiting the potential impact on the Environment and Health caused by incorrect disposal of electric and electronic appliances at the end of their life. LEDVANCE takes an active part in operations encouraging the correct reuse, recycling and recovery of electric and electronic appliances. Contact the local waste disposal service or the product's retailer for further information. (E) Ce marquage indique que, dans l'ensemble de l'Union européenne, ce produit ne doit pas être mis au rebut avec les autres déchets ménagers. Veuillez retourner le dispositif usagé, en utilisant le système de retour et de collecte ou en contactant le revendeur chez qui le produit a été acheté. (D) Questo contrassegno indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici nella UE. Restituire il dispositivo usato; servirsi il sistema di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso cui è stato acquistato. Secondo le Direttive 2002/95/CE, 2002/96/CE e 2003/108/CE e, in Italia, il D. Lgs. 151/2005, questa apparecchiatura elettrica a fine vita deve essere smaltita in modo differenziato dai rifiuti urbani (come indicato dal simbolo costituito da un contenitore di spazzatura su ruote barrato, o "bidone barrato", presente sul prodotto). Pertanto, al termine dell'utilizzo, l'utente dovrà farsi carico di conferire il prodotto ad un idoneo centro di raccolta differenziata, istituito secondo le citate norme, oppure di consegnarlo al rivenditore all'atto dell'acquisto di un nuovo prodotto. La raccolta differenziata è indispensabile per limitare il potenziale impatto sull'Ambiente e sulla Salute derivante dalla presenza di sostanze pericolose nell'apparecchiatura o dall'uso improprio dell'apparecchiatura stessa o di parti di essa. In caso di smaltimento abusivo di questa apparecchiatura sono applicabili le sanzioni previste all'art. 16 del citato D. Lgs. 151/2005. LEDVANCE partecipa attivamente alle operazioni che favoriscono il corretto reimpiego, riciclaggio e recupero delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Per maggiori informazioni rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti o al rivenditore del prodotto. (E) Esta marca indica que el producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos (en la UE). Para devolver los dispositivos usados, utilice el sistema de devoluciones y recogidas o consulte en el punto de venta donde lo haya adquirido. (E) Este sinal indica que este produto não deve ser deixado fora juntamente com o lixo doméstico em toda a UE. Devolva o dispositivo usado, por favor use o sistema de recolha e devolução ou contacte o retalhista onde o produto foi comprado. (E) Η οήμανση σημαίνει ότι το προϊόν δεν πρέπει να απορριπτεται μαζί με οικιακά απόβλητα σε ολόκληρη την Ευρωπαϊκή Ένωση. Επιστρέψτε τη χρησιμοποιημένη συσκευή. Χρησιμοποιήστε το σύστημα συλλογής ή επικοινωνήστε με το μεταπωλητή από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. (E) De marking geeft aan dat dit product in de gehele EU niet weggegooid mag worden met het overige huishoudelijke afval. Retourneer het gebruikte apparaat door gebruik te maken van het retourneer- en inzamelsysteem of neem contact op met deverkoper bij wie het product aangekocht is. (E) Denna markering indikerar att denna produkt inte bör slängas i hushållssoporna någonstans i EU. Lämna i stället tillbaka den använda enheten, antingen genom att använda retur- och insamlingsystemet eller genom att kontakta försäljaren från vilken du köpte produkten. (E) Tämä merkintä ilmaisee, että tätä tuotetta ei tule hävittää muiden kotitalous-jätteiden mukana EU:n alueella. Palautta käytetty laite, käytä palautus- ja keräysjärjestelmää tai ota yhteyttä siihen jälleenmyyjään, jolta tuote on ostettu. (E) Denne merkingen viser at dette produktet i EU ikke skal kastes sammen med husholdningsaffald. Lever tilbage en brukt enhet, vennligst benytt deg av retur- og innsamlingsssystem eller kontakt forhandleren der produktet ble kjøpt. (E) Denne markering angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes med andet husholdningsaffald over hele EU. Den brugte enhed skal returneres til et opsamlingspunkt, eller du kan kontakte forhandleren hvor du købte produktet. Elektrisk og elektronisk udstyr (EEE) indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, når affaldet af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt. Produkter, der er mærket med nedenstående *overkrydsede skraldespand*, er elektrisk og elektronisk udstyr. Den krydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt. Til dette formål har alle kommuner etableret indsamlingsordninger, hvor affald af elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer eller andre indsamlingssteder eller hentes direkte fra husholdningerne. Nærmere information skal indhentes hos kommunens tekniske forvaltning. Brugere af elektrisk og elektronisk udstyr må ikke bortskaffe affald af elektrisk og elektronisk udstyr sammen med husholdningsaffald. Brugere skal benytte de kommunale indsamlingsordninger for at mindske den miljømæssige belastning i forbindelse med bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr og øge mulighederne for genbrug, genanvendelse og nyttiggørelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr. (E) Toto označení signalizuje, že tento výrobek nesmí být v rámci EU likvidován společně s domovním odpadem. Použité zařízení, prosím, odevzdejte do zberného dvora nebo se obraťte na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili. (E) Эта маркировка указывает на то, что данное изделие запрещается утилизировать вместе с бытовыми отходами на территории стран ЕС. Для утилизации изделия воспользуйтесь системой сбора и возврата или обратитесь к продавцу, у которого было приобретено изделие. (E) Ez a jel azt jelenti, hogy a termék nem szabad háztartási hulladékba dobni az EU-ban. A használt készüléket különféle vissza, használja a visszagyjűrtési rendszer, vagy lépjen kapcsolatba az üzlettel, ahol a terméket vásárolta. (E) To oznaczenie wskazuje, że na terenie UE tego produktu nie wolno wyrzucać wraz z odpadami z gospodarstwa domowego. Należy zwrócić zużyty produkt, oddać go do zakładu selektywnej zbiórki odpadów lub skontaktować się ze sprzedawcą, od którego produkt został zakupiony. Obowiązkiem każdego z nas jest dbanie o środowisko naturalne. Odpowiednie segregowanie odpadów w gospodarstwie domowym znacznie upraszcza realizację odzysku i recyklingu. Materiały odzyskiwane ze zużytych źródeł światła stanowią surowiec do produkcji nowych źródeł światła lub innych urządzeń gospodarstwa domowego. Specjalne symbole znajdujące się na produktach lub ich opakowaniach informują nas o konieczności recyklingu i zwartych w nich szkodliwych substancjach. Symbol przekreślonego kosza oznacza, że zużyte źródło światła nie powinno być umieszczane wraz z innymi odpadami. Zużyte źródła światła podlegają procesowi odzysku i recyklingu, dlatego powinny być przekazywane do punktów zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. (E) Toto označenie znamená, že výrobok sa nesmie v rámci EU vyhazovať do komunálneho odpadu. Použitie zariadenie odovzdajte do zberného dvora alebo kontaktujte maloobchodného predajcu, u ktorého ste výrobok zakúpili. (E) S to oznako je nakazano, da tega izdelka po vsej EU ni dovoljeno zavreči med druge gospodinjne odpadke. Rabljeno napravo vrnite in uporabite sisteme vračanja in zbiranja ali pa stopite v stik s trgovcem na drobno, pri katerem ste izdelek kupili. (E) Bu işaret, bu ürünün AB çarında diğer ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektirir. Kullanılmış cihazı iade edin, lütfen iade ve toplama sistemini



 **LEDVANCE**

kullanin veya ürünün satıldığı perakende satıcı ile iletişime geçin. © Oznaka ukazuje na to da se proizvod ne smije odlagati u otpad s ostalim kućanskim otpadom diljem EU-a. Vratite rabljeni uređaj, upotrijebite sustav za vraćanje i prikupljanje ili se obratite prodavaču kod kojeg ste kupili proizvod. © Acest marcat indică faptul că produsul nu trebuie eliminat împreună cu reziduurile menajere pe teritoriul UE. Returnați dispozitivul folosit, vă rugăm să folosiți sistemul de retur și colectare sau să contactați distribuitorul de la care ați cumpărat produsul. © Маркировка означает, что этот продукт не трябва да се изхвърля с други битови отпадъци никъде на територията на ЕС. Върнете стария уред, като използвате системата за връщане и събиране на отпадъци, или се свържете с търговеца, от когото сте закупили продукта. © See märgistus näitab, et antud toode ei tohi ära visata koos muude olmejäätmetega kogu EL-s. Kasutatud seade tuleb tagastada, kasutades selleks tagastus- ja kokkukogumissüsteemi või võtke ühendust seadme müünud edasimüüjaga. © Sis ženklinimas nurodo, kad gaminio negalima šalinti kartu su kitomis buitinėmis atlekomis visoje Europos Sąjungoje. Gražindami prietaisą, pasinaudokite prietaisų gražinimo ir surinkimo sistema arba kreipkitės į parduotuvę, kurioje buvo įsigytas prietaisas. © Šis markējums liecina, ka visā ES šo produktu nav atļauts izmest atkritumos kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Atgrieziet izmantoto ierīci, izmantojot atgriešanas un pieņemšanas sistēmu vai sazinoties ar mazumtirgotāju, no kura produkts tika nopirkts. © Ova oznaka ukazuje da se ovaj proizvod ne sme odlagati sa ostalim kućnim otpadom širom EU. Vratite korišćeni uređaj, koristite sistem povratka i sabiranja ili se obratite maloprodajnom objektu u kome ste kupili proizvod. © Це маркування вказує на заборону утилізації цього виробу разом з іншими побутовими відходами на території країн ЄС. Для утилізації скористайтеся системою повернення та збору подібних виробів або зверніться до продавця, у якого було придбано цей виріб. © Бұл белгі осы өнімнің ЕО аймағында кәдімгі үй қоқысымен бірге тасталмауы керектігін білдіреді. Қолдану мерзімі шегіне жеткен өнімді қайтару және жинау орнына өткізіңіз немесе өнім сатып алынған дүкенмен хабарласыңыз.



C10449057
G11122627
2021-06-01



LEDVANCE GmbH
Steinerne Furt 62
86167 Augsburg, Germany
www.ledvance.com

